II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

RAHVUSVAHELISED LEPINGUD

NÕUKOGU OTSUS 2010/686/ÜVJP,

13. september 2010,

Euroopa Liidu ja Afganistani Islamivabariigi vahelise Euroopa Liidu politseimissiooni Afganistanis (EUPOL AFGHANISTAN) staatust käsitleva lepingu allkirjastamise ja sõlmimise kohta

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artiklit 37, ja Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 218 lõiget 5 ja artikli 218 lõike 6 esimest lõiku,

võttes arvesse liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja (edaspidi „kõrge esindaja") ettepanekut

ning arvestades järgmist:

(1) Kõrge esindaja juhtimisel on lõpule viidud läbirääkimised Euroopa Liidu ja Afganistani Islamivabariigi vahel Euroopa Liidu politseimissiooni Afganistanis (EUPOL AFGHANISTAN) staatust käsitleva lepingu (edaspidi „leping") allkirjastamise ja sõlmimise kohta.

(2) Leping tuleks heaks kiita,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Euroopa Liidu ja Afganistani Islamivabariigi vaheline Euroopa Liidu politseimissiooni Afganistanis staatust käsitlev leping kiidetakse liidu nimel heaks.

Lepingu tekst on lisatud käesolevale otsusele.

Artikkel 2

Nõukogu eesistujal on õigus määrata isik(ud), kes on volitatud lepingule alla kirjutama, et see liidu suhtes siduvaks muuta.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

Luxembourg, 13. september 2010

Nõukogu nimel
eesistuja
S. VANACKERE